

Bedienelemente

Vorderseite:

1. Abstimmanzeige und Abstimmknopf (Abdeckung nach vorne unten schwenken)
2. Lautsprecher rechts
3. CD-Fach: Zum Öffnen rechts drücken
4. BAND: Frequenzbandwahlschalter; FM = UKW, AM = Mittelwelle
5. RADIO, CD, OFF: Ein-/Aus- und Funktionswahlschalter
6. VOLUME: Lautstärkeregler

Radio-Bedienteil:

7. Abstimmknopf für Radio

CD-Bedienteil:

8. REP: Repeat-Wiederholung
9. FWD/▶▶▶: Taste für Titelsprung vorwärts und schneller Vorlauf
10. REV/◀◀◀: Taste für Titelsprung rückwärts und schneller Rücklauf
11. PLAY/PAUSE/▶◀: CD-Wiedergabe-/Pause-Taste
12. Stop/■: CD-Stopptaste
13. PRG: CD-Programmiertaste
14. CD-Display

Rückseite:

15. Netzkabel
16. UKW-Wurfantenne

Sicherheitshinweise

BITTE BEACHTEN SIE DIE SICHERHEITSHINWEISE AB SEITE 8.

Strombetrieb

- Mitgeliefertes Netzkabel an der Netzsteckdose (230 V) einstecken (zuerst kontrollieren, ob die Netzspannung mit der Angabe auf dem Typenschild übereinstimmt).
- Bei Nichtgebrauch immer Netzstecker ziehen.

Radioempfang

- Seitlichen Funktionswahlschalter FUNCTION auf RADIO stellen.
- Seitlichen Frequenzbandwahlschalter auf FM (= UKW) oder AM (= Mittelwelle) stellen.
- Abdeckklappe (mit den «Titelbeschriftungen») nach vorne unten schwenken.
- Mittels Abstimmknopf den Sender einstellen.
- Mittels Lautstärkeregler die gewünschte Lautstärke einstellen.
- Um den Radiobetrieb abzuschalten, einfach eine andere Funktion wählen, z.B. CD oder OFF (= Aus).

CD-Wiedergabe

Tipp: Beachten Sie die Tipps zur „Handhabung von CD's“ auf Seite 7.

- Funktionswahlschalter FUNCTION auf CD stellen.
- CD-Fach öffnen: Auf rechte Seite des Deckels drücken.
- CD einlegen (Beschriftung nach aussen).
- CD-Fach schließen (rastet ein). In der Anzeige blinkt zuerst « -- » und dann wird die Anzahl Stücke auf der CD angezeigt, z.B. «12».
- Ist keine CD im Fach, erscheint «no» im Display. Bei unlesbaren CD's erscheint «Er» (=Error, Fehler).
- PLAY/Pause-Taste «▶||» drücken.
- Der CD-Player spielt bis zum Ende der CD und stoppt dann automatisch. Im Display wird die Titelnummer angezeigt, z.B. «03».
- Mittels Lautstärkeregler die gewünschte Lautstärke einstellen.
- Mit PLAY/Pause-Taste «▶||» Wiedergabe unterbrechen. Durch erneutes Drücken weiterspielen.
- Mit der Stopp-Taste «■» Wiedergabe stoppen.
- CD-Fach öffnen (= auf rechte Seite des Deckel drücken) und CD entnehmen.

CD-Titel auswählen

- Durch einmaliges Drücken der Taste «REV/◀◀» kann der aktuelle Titel neu abgespielt werden. Durch wiederholtes Drücken kann zu vorhergehenden Titeln zurückgeblättert werden.
- Mit der Taste «FWD/▶▶» kann zu den nächsten Titeln geblättert werden.
- Werden die Tasten «REV/◀◀» oder «FWD/▶▶» gedrückt gehalten, erfolgt schneller Rück- oder Vorlauf. Während des schnellen Rück-/Vorlaufs ist der Ton leiser geschaltet.

Programmierte CD-Wiedergabe

Es lassen sich bis zu 20 Titel in beliebiger Reihenfolge speichern.

- CD einlegen. Falls schon eine eingelegt ist, mit der Stopp-Taste ■ Wiedergabe stoppen.
- Programmieraste «PRG»-Taste drücken, um die Programmierfunktion einzuschalten. In der Anzeige erscheint kurz «01» für den ersten Speicherplatz und dann blinkt «00».
- Mit «REV/◀◀» oder «FWD/▶▶»-Taste erstes Lied wählen und mit Taste «PRG» bestätigen. In der Anzeige erscheint kurz «02» für den zweiten Speicherplatz und dann blinkt «00».
- Mit «REV/◀◀» oder «FWD/▶▶»-Taste nächstes Lied wählen und mit Taste «PRG» bestätigen. In der Anzeige erscheint kurz «03» für den dritten Speicherplatz und dann blinkt «00».
- Vorgehen wiederholen, bis alle gewünschten Titel gewählt sind.
- Mit PLAY/PAUSE-Taste «▶||» Wiedergabe des Programms starten. Die CD wird eingelesen und der erste programmierte Titel ertönt (in der Anzeige erscheinen die Stücknummer und die Spielzeit).
- Mit «REV/◀◀» oder «FWD/▶▶»-Taste kann zum vorherigen/nächsten Programm-Titel gesprungen werden.
- Mit der Stopp-Taste ■ Programm-Wiedergabe stoppen.

Wiederholfunktion (REPEAT)

Mit Hilfe der Wiederholfunktion lässt sich ein Stück oder eine CD, oder ein Programm wiederholen.

- «REP»-Taste 1x drücken, um das Stück zu wiederholen (in der Anzeige blinkt der Punkt hinter der ersten Ziffer).
- «REP»-Taste 2x drücken, um die CD oder ein Programm zu wiederholen (in der Anzeige leuchtet der Punkt hinter der ersten Ziffer dauernd).
- Um die Wiederholfunktion wieder auszuschalten:
 - «REP»-Taste so oft drücken, bis der Punkt hinter der ersten Ziffer verschwindet, oder
 - Stopp-Taste ■ drücken, oder CD-Fach öffnen.

Allgemeine Informationen

Pflege und Unterhalt

- Gehen Sie behutsam um mit CD's; dies gewährleistet eine lange Lebensdauer.
- Gehäuse mit einem weichen, sauberen und mit lauwarmem Wasser angefeuchteten Tuch reinigen.
- Nie Lösungsmittel wie Reinbenzin oder andere starke chemische Reinigungsmittel verwenden, da diese die Gehäuseoberfläche angreifen können.
- Wichtig: Es dürfen keine Flüssigkeiten ins Innere des Geräts gelangen.

Technische Daten

Betriebsspannung	230 V
Leistungsaufnahme	25 W

Radioempfangsteil

Frequenzbereiche	UKW 87.5 – 108 MHz, MW 525 – 1600 kHz
------------------	---------------------------------------

Wir verbessern unsere Produkte laufend bezüglich Qualität wie auch Leistung und behalten uns deshalb vor, technische Details ohne Vorankündigung zu ändern.


Fehlfunktionen durch elektrostatische Entladungen

- Elektrostatische Entladungen können zu Funktionsstörungen führen. Um diese zu beseitigen, Gerät für einige Minuten vom Netz trennen (Netzstecker ziehen und falls eingesetzt, Batterien entfernen).

Entsorgung

- Ausgediente Geräte bei einer Verkaufsstelle zur kostenlosen, fachgerechten Entsorgung abgeben.
- Geräte mit gefährlichem Defekt sofort entsorgen und sicherstellen, dass sie nicht mehr verwendet werden können.
- Geräte nicht mit dem Hauskehricht entsorgen (Umweltschutz!).

Handhabung von CD's

Dieses Gerät ist für die Wiedergabe von Compact Disc's vorbereitet, welche das  Zeichen tragen. Andere CD's können nicht abgespielt werden.

- CD-Verpackung öffnen, indem Sie die Unterseite links und rechts mit der rechten Hand halten und den Deckel mit der linken Hand anheben.
- Auf die Nabe in der Mitte der Verpackung drücken und die CD vorsichtig lösen.
- CD am Rand festhalten, ohne die bespielte Seite (reflektiert Licht regenbogenfarbig) zu berühren.
- Fremdkörper, Staub oder Fingerabdrücke auf der bespielten Seite vor dem Abspielen vorsichtig mit einem weichen Tuch abwischen. Dabei immer in einer geraden Linie von der Mitte der CD nach aussen wischen.
- CD nicht direkter Sonneneinstrahlung, Wärmequellen oder hohen Temperaturen aussetzen.
- CD nicht biegen.



- Größere Kratzer vermeiden, da dies zu Abtastfehlern bei der Wiedergabe («Springen») führen kann.



- Mittelloch der CD nicht vergrößern. Dadurch wird die CD beschädigt.



- Nicht mit Kugelschreiber oder Blei-/Farbstift auf die CD schreiben (druckempfindlich).



- Zur Reinigung der CD nie Chemikalien wie Plattensprays, Antistatiksprays oder -flüssigkeit, Reinbenzin oder Farbverdünner verwenden, da diese Substanzen die Plastikoberfläche der CD irreparabel beschädigen.



- Gelangt eine CD schnell von einem kalten in einen warmen Raum, kann sie beschlagen und dadurch vorübergehend unabspielbar werden. In einem solchen Fall CD mit einem weichen Tuch abwischen. Zum Trocknen bitte keinen Föhn verwenden.



Umgang mit CD's

- Bei längerem Nichtgebrauch des Geräts CD aus dem CD-Fach entfernen.
- CD's in ihrer Originalverpackung aufbewahren.
- CD's bitte nicht aufbewahren, wo sie:
 - über längere Zeit direkter Sonneneinstrahlung
 - hohen Temperaturen aus verschiedenen Wärmequellen
 - hoher Luftfeuchtigkeit
 ausgesetzt sein können.
- Selbstbespielte CD's immer dunkel lagern (z.B. in Schublade), da sie durch Licht irreparable Schäden nehmen.

Sicherheitshinweise

1. **BEDIENUNGSANLEITUNG LESEN** – Bitte vor der Inbetriebnahme des Geräts sämtliche Sicherheits- und Bedienungshinweise lesen.
2. **BEDIENUNGSANLEITUNG AUFBEWAHREN** – Bitte Sicherheits- und Bedienungshinweise aufbewahren für den Fall, dass später etwas nachgeschaut werden muss.
3. **WARNHINWEISE BEACHTEN** – Bitte sämtliche Warnhinweise am Gerät und in der Bedienungsanleitung befolgen.
4. **DEN ANWEISUNGEN FOLGEN** – Bitte sämtlichen Bedienungshinweisen folgen.
5. **WASSER UND FEUCHTIGKEIT** – Bitte das Gerät nicht in der Nähe von Wasser, z.B. neben einer Badewanne, einem Spülbecken, Waschbecken, Swimmingpool oder in einem feuchten Keller, verwenden. **GEFAHR VON STROMSCHLAG**, wenn das Gerät mit Wasser in Berührung kommt, bzw. reinfällt. In diesem Fall nicht nach dem Gerät greifen, sondern zuerst Netzstecker ziehen!
6. **BELÜFTUNG** – Gerät so aufstellen, dass eine ausreichende Belüftung gewährleistet ist und die Lüftungsöffnungen nicht abgedeckt sind. Gerät nie zudecken, nicht auf einem Bett, einem Sofa, einem dicken Teppich oder einer ähnlichen Oberfläche, oder an einem Ort mit ungenügender Luftzirkulation wie z.B. in einem Wandschrank abstellen.
7. **WÄRME** – Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Warmluft-Austrittsöffnungen, Öfen oder anderen Wärme abstrahlenden Gegenständen (einschliesslich Verstärkern), aufstellen.
8. **STROMVERSORGUNG** – Bitte das Gerät nur an das Netz anschliessen, wie es in der Bedienungsanleitung und auf dem Gerät selbst vermerkt ist.
9. **SCHUTZ DES NETZKABELS** – Bitte das Netzkabel so verlegen, dass niemand darauf tritt und dass es nicht abgeklemmt werden kann durch Gegenstände, die darauf gelegt oder dagegen gestossen werden; besonders sollte auch darauf geachtet werden, dass das Kabel geräte- und steckdosenseitig sicher angeschlossen ist.
10. **REINIGUNG** – Bitte das Gerät nur gemäss Empfehlung reinigen.
11. **NICHTGEBRAUCH** – Bei Nichtgebrauch über einen längeren Zeitraum hinweg, bitte das Netzkabel von der Steckdose trennen und Batterien aus Batteriefach entfernen.
12. **EINDRINGEN VON FREMDKÖRPERN UND FLÜSSIGKEITEN** – Bitte darauf achten, dass keine Gegenstände oder Flüssigkeiten über Öffnungen ins Gerät gelangen.
13. **ZU REPARIERENDE BESCHÄDIGUNGEN** – Das Gerät muss durch Fachleute repariert werden, wenn:
 - Netzkabel oder Netzstecker beschädigt sind.
 - Gegenstände oder Flüssigkeiten über Öffnungen ins Gerät gelangt sind.
 - das Gerät im Regen gestanden hat oder in Wasser gefallen ist.
 - das Gerät fallen gelassen oder das Gehäuse beschädigt worden ist.
 - das Gerät nicht ordnungsgemäss zu funktionieren scheint oder sich seine Leistung deutlich wahrnehmbar verändert hat.
14. **WARTUNG** – Bitte das Gerät nur so weit warten, wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Sämtliche weiteren Wartungsarbeiten sollten durch Fachleute ausgeführt werden.

WARNHINWEIS:

Um einen Brand oder elektrischen Schlag zu vermeiden, bitte das Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aussetzen.



Diese Hinweise befinden sich am Boden, an der Seite oder auf der Rückseite des Geräts.

- **VORSICHT:** Um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, Deckel (oder Rückseite) nicht entfernen. Überlassen Sie Wartungsarbeiten bitte Fachleuten.
- Das Blitzsymbol im gleichseitigen Dreieck weist auf nicht isolierte, «gefährliche» Spannung innerhalb des Geräts hin. Diese kann genügen, um jemandem einen elektrischen Schlag zu versetzen.
- Das Ausrufezeichen im gleichseitigen Dreieck weist hin auf wichtige Bedienungs- und Wartungs- (bzw. Service-) Hinweise in der Bedienungsanleitung des Geräts.
- **Spritzwasserwarnung:** Bitte das Gerät nicht nass spritzen und keine mit einer Flüssigkeit gefüllten Gegenstände wie z.B. Vasen auf das Gerät stellen.
- **Warnhinweis:** Bitte dem Gerät während des Betriebs ausreichende Belüftung ermöglichen.
- Mindestens 100 mm Freiraum rund um das Gerät sind für die ausreichende Belüftung erforderlich.
- Bitte keine brennenden Gegenstände wie z.B. Kerzen auf das Gerät stellen.
- Bitte verbrauchte Batterien sofort aus dem Batteriefach entnehmen und fachgerecht entsorgen. Batterien nicht ins Feuer werfen oder nachladen.



CLASS 1 LASER PRODUCT

Laser-Sicherheit

- Dieses Gerät verwendet einen unsichtbaren Laser. Nur Fachleute sollten das Gerät öffnen oder warten, da sonst Verletzungsgefahr besteht.
VORSICHT: Wird das Gerät nicht wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben verwendet, kann gefährliches Laserlicht austreten.
- **GEFAHR:** Unsichtbares Laserlicht tritt aus, wenn der Deckelverschluss ausrastet oder blockiert wird. Bitte nicht direkt in den unsichtbaren Laserstrahl blicken.
- **VORSICHT:** Gefährliches Laserlicht kann austreten, wenn der Deckelverschluss ausrastet.

